

SAŁATKI PRZEKAŚKI ZIMNE

Сена
Цена
Eur

Carpaccio z buraczków

Gruszka, kowski ser, pestki słonecznika i dyni,
nasiona granatu, sos balsamiczny

5,50

Sałatka z awokadem i mocarellą

Sałata, pomidor, ogórek, oliwki, sos pesto

6,00

Sałatka cesarza

Sałata, grzanki, parmezan, pomidory, oliwki, sos z anchois

- ze smażonym kurczakiem, nasionami granatu
- z solonym łososiem, ogórkiem, i kaparami

6,50

Sałatka Firmowa GABI

Sałata, sos z musztardy, wołowina z sosem teriyaki,
suszone pomidory, parmezan, marynowane cebulki,
zielone oliwki, grzanki

8,00

Sałatka królewska z krewetkami

Sałata, sos pesto, feta, pomidory,
suszona szynka, smażone krewetki
z sosem teriyaki, oliwki

8,00

Tartar z łososia i awokadą

Lekko solony łosoś

6,50

Śledź z borowikami

Smażone ziemniaki, cebula, śmietana

5,00

Roladki ze smażonych bakłażanów z serem feta i mozzarella

Suszone pomidory, świeże warzywa, sos pesto

6,00

САЛАТЫ ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ

Карпаччо из свеклы

Труша, козий сыр, семена подсолнуха и тыквы,
зёрна граната, бальзамический соус

Салат из авокадо, сыр моцарелла

Листья салата, помидор, огурец, маслины, песто соус

Салат цезарь

Листья салата, гренки, пармезан,
помидоры, маслины, соус из анчоусов

- с жареной курицей, зёренами граната
- с соленым лососем, огурцом, и каперсами

Фирменный GABI салат

Листья салата, горчичный соус, жареная
говядина с соусом терияки, сушеные помидоры,
пармезан, маринованный лучок, зелёные
маслины, гренки

Салат королевский с креветками

Листья салата, песто соус, фета,
помидоры, вяленый окорок, жареные
креветки с соусом терияки, маслины

Партар из лосося и авокадо

Мало соленый лосось

Селёдка с белыми грибами

Жареный картофель, лук, сметана

Рулетки из жареных баклажанов с начинкой из сыра фета и моцарелла

Сушеные помидоры, свежие овощи, песто соус

<i>Roladki z suszonej szynki z serem ricotta</i> <i>Suszone pomidory, oliwki, nasiona granatu, grzanki, sos pesto</i>	6,00	<i>Рулетки из вяленого окорока с рикотто сыром</i> <i>Сушёные помидоры, маслины, зёрна граната, гренки, песто соус</i>
<i>Zestaw serów</i> <i>Zestaw różnych serów, suszona szynka, oliwki, suszone pomidory</i>	6,50	<i>Набор из сыров</i> <i>Набор разных сыров, вяленый окорок, маслины, сушёные помидоры</i>

ZUPY

Сена
Цена
EUR

Zupa dnia 2,50

Chłodnik litewski (w sezonie letnim) z ziemniakami

Zupa krem z dyni z kaczką z śmietanką, pestkami dyni

Zupa krem z leśnych grzybów

Szurpa (zupa z baraniny po kaukasku) Marchew, papryka, seler, Zielenina, ziemniaki, przyprawy kaukaskie

Chleb (porcja)

Pieczywo firmowe GABI (porcja)

Pieczywo firmowe GABI z maseczkiem (porcja)

СУПЫ I

Суп дня

Холодный борщ (в летний сезон) С картофелем

Суп – пюре из лесных грибов

8/00

Шурпа (суп из баранины по – кавказски)

0,50

Выпечка-фирменный хлеб ГАВИ

1,20

Выпечка-фирменный GABI

хлеб с маслом (коптичка)

OWOCE MORZA

Królewskie krewetki z bakłażanami (z grilla)
Sałata, sos kwaśno – słodki z miodem

Czylijskie małże gotowane w pikantnym sosie pomidorowym
Frytki

10,00

10,00

ДАРЫ МОРЯ

Королевские креветки с баклажанами (на гриле)
Листья салата, кисло – сладкий соус

DANIA GORĄCE

Risotto z borowikami
Duszone warzywa, ryż

Сена
Цена
Eur

8,00

Pieczeń z kurczaka „Sostinès“ (z grilla)
Piersz kurczaka nadziewana serem pleśniowym i brie; ryż, smażone warzywa, sos ze szpinaku i suszonych pomidorów

11,00

Roladki z indyka nadziewane serem ricotta i wiśniami

12,00

Zapiekane jabłko, ziemniaczane krokiety, sos z daktyl

Piers kaczki w karamelizowanym sosie winnym

Średnio lub mocno wysmażona Grusza nadziewana serem brie i greckim orzechem, krokiety ziemniaczane

Firmowe mięso GABI (z grillu)

Karkówka wieprzowa, smażone warzywa, pieczone ziemniaki, sos pikantny ze szpinakiem

Jegnićina z kosteczką w sosie z winem porto

Gorące warzywa, smażone ziemniaki

15,00

12,00

18,00

ГОРЯЧИЕ БЛЮДА

Ризотто с белыми грибами
Горячие овощи, рис

Курица „Столичная“ (на гриле)
Куриная грудка с начинкой из сыра бри и сыра с плесенью; рис, жареные овощи, соус из шпината и сушёных помидоров

Рулетки из индюшатины с начинкой из сыра рикотто и вишень

Запечённое яблоко, картофельные крокеты, соус из фиников

Утинная грудка под карамельным соусом из вина

Средне или хорошо прожаренная Труша с начинкой из сыра бри, картофельные крокеты

Фирменное блюдо GABI (на гриле)

Свиной ошейек, жареные овощи, печёный картофель, пикантный соус из шпината

Баранина с косточкой под соусом вина порто

Горячие овощи, жареный картофель

<i>Stek wołowy w sosie z czerwonego wina (z grilla)</i> Lekko, średnio, mocno wysmażony Warzywa	18,00	<i>Товяжий стейк под соусом из красного вина (на гриле)</i> С кровью, средний, хорошо прожаренный Овощи
<i>Smażony filet karpia z sosem beszamelą</i> Świeże warzywa, ryż	9,00	<i>Жареная филе карпа с соусом бешамеля</i> Свежие овощи, рис
<i>Losoś w sosie teriyaki (z grilla)</i> <i>Smażone warzywa, smażone ziemniaki z czerwonym kawiorem</i>	13,00	<i>Жареный лосось под соусом терияки (на гриле)</i> Обжаренные овощи, жареный картофель с красной икрой
<i>Turbot po królewsku z sosem z borowików</i> <i>Smażone warzywa, ryż</i>	13,00	<i>Палтус по – королевски с соусом из белых грибов</i> Жареные овощи, рис

TRADYCYJNA KUCHNIA LITEWSKA

Połowa
Половина

Сена
Цена
Eur
Porcja
Порция

<i>Naleśniki</i>	5,00
------------------	------

* z kurczakiem, serem, warzywami, sosem z sera

* z twarogiem i polewą malinową,
truskawkową lub żurawinową

<i>Placki ziemniaczane</i>	5,00
----------------------------	------

Sosy: Śmietana, skwareczki, twarog

- z łososiem i śmietaną

- z czerwonym kawiorem i śmietaną

5,00

6,50

<i>Wedarai</i>	5,50
----------------	------

Kiszka nadziewana tartymi ziemniakami, skwareczki i śmietana

Блинчики

* с курицей, сыром, жареными овощами, соусом из сыра

* с творогом и соусом из малины, клубники или клюквы

Картофельные блины

Соусы: Сметана, шкварки, творог

- с лососем и сметаной

- с красной икрой и сметаной

<i>Cepeliny</i>	3,00	6,00
-----------------	------	------

Ciasto z tartych ziemniaków z nadzieniem mięsnym

- ze skwareczkami i śmietaną

- z białym sosem ze skwareczkami

Ведарай

Кишка фаршированная тёртым картофелем, шкварками и сметаной

Цепеллины

Мясной фарш в картофельном тесте

- со шкварками и сметаной

- с белым соусом, со шкварками

Kołduny wiejskie (praca ręczna) (gotowane lub smażone) - z nadzieniem z mięsa lub z grzybów Sosy: Śmietana biały z grzybami	6,50	Пельмени по – деревенски (ручная работа) (варёные или жареные) - с начинкой из мяса / - с начинкой из грибов Соусы: Сметана, белый грибной соус
Kołduny wiejskie w rosole (praca ręczna) - z nadzieniem z mięsa lub z grzybów, śmietana	6,50	Пельмени по – деревенски с бульоном (ручная работа) (со сметаной) - с начинкой из мяса / - с начинкой из грибов
Kołduny bojarskie (praca ręczna) (gotowane lub smażone) Z nadzieniem z baraniny i wołowiny, sos z borowików	7,50	Пельмени по – боярски (ручная работа) (варёные или жареные) С начинкой из баранины и говядины, соус из белых грибов
Placek po cygańsku Placek ziemniaczany, wędzone kiełbaski, kapusta duszona, śmietana	7,00	Цыганский блин Картофельный блин, копчёная колбаса, тушёная капуста в белом соусе, сметана
Kiełbaski po litewsku Wędzona kiełbasa, ziemniaki, marynowane warzywa, sos adżika	7,50	Колбаски по – литовски Копчёная колбаса, картофель, Маринованный овощи, аджика соус
Zestaw dań litewskich (dla 2 – 3 osób) Cepeliny, zapiekane wiejskie kołduny, kiełbaski gospodyn, ziemniaki Sosy: śmietana, skwareczki, sos adżika	18,00	Набор литовских блюд (для 2 – 3) Цепеллины, микс жареных деревенских пельменей, домашние колбаски, картофель Соусы: сметана, шкварки, аджика
Zestaw dań litewskich (dla 3 – 4 osób) Cepeliny, wedarai, zapiekane wiejskie kołduny, kiełbaski gospodyn, ziemniaki Sosy: śmietana, skwareczki, sos adżika	23,00	Набор литовских блюд (для 3 – 4) Цепеллины, ведарай, микс жареных деревенских пельменей, домашние колбаски, картофель Соусы: сметана, шкварки, аджика
DANIA SŁODKIE		СЛАДКИЕ БЛЮДА
Gorący placek z jabłkami Lody lub śmietanka, gorąca czekolada	4,00	Горячий яблочный пирог Мороженое или сливки, горячий шоколад
Deser czekoladowy "Santa Monika" Czekoladowe, biskwitowe ciasto z orzechami i rumem, wiśniowe konfi oraz krem z bitej śmietanki i sera maskarpone	4,00	Шоколадный десерт "Santa Monika" Шоколадное бисквитное тесто из орехов и рома, вишневый конфи с кремом из взбитых сливок и маскарпоне сыра

Deser GABI z marakujem

Biskwiat z kokosu, szroizeł, konfi z bananów i marakuji

4,50

Десерт ГАБИ с маракуей

Бисквит из кокоса, штройзель, конфи из бананов и маракуи

Lody

- Z truskawkami
- Z gorącą czekoladą, orzechami i wafelkami
- Z likierem Vana Tallin

3,50

Мороженое

- с тёплой клубникой

- с горячим шоколадом, орехами и вафельными палочками

4,00

- с ликёром Вана Маллин

КОКТАЖЕ МЛЕЧНЫЕ

Waniliowy, bananowy,
czekoladowy, truskawkowy

1,90

МОЛОЧНЫЕ КОКТЕЙЛИ

Ванильный, банановый,
шоколадный, клубничный

НАРОДОВЕЗАЛКОНОЛОВЕ

Pepsi / 7 UP / Tonic

0,2l 1,20

Пепси / 7 UP / Тоник

„Vichy“ woda mineralizowana
(gazowana, niegazowana)

0,33l 1,20

„Vichy“ минерализованная вода
(с газом, без газа)

Kwas chlebowy

0,3l 1,20

Хлебный квас

Woda mineralna S. Pellegrino
gazowana / Acqua Panna niegazowana

0,25l 1,50

Минеральная вода S. Pellegrino
с газом / Acqua Panna без газа

Woda mineralna S. Pellegrino
gazowana / Acqua Panna niegazowana

0,75l 3,80

Минеральная вода S. Pellegrino
с газом / Acqua Panna без газа

Woda stołowa z cytryną i miętą

1l 2,00

Столовая вода с лимоном и мятою

Woda stołowa z cytryną i grejpfrutem

3,00

Столовая вода с лимоном и грейпфрутом

NATURALNE SOKI

Pomarańczowy, z marchwi, jabłkowy,
multiwitaminy, grejpfrutowy

0,2l 2,00

Апельсиновый, морковный,
яблочный, ассорти, грейпфрутовый

SOKI

Pomarańczowy, ananasowy,
multiwitaminowy, pomidorowy,
brzoskwiniowy, jabłkowy, winogronowy

0,2l 1,00

СОКИ

Апельсиновый, ананасовый,
мультивитаминный, томатный,
персиковый, яблочный, биноградный:

HERBATA

Сена
Цена
Eur

Herbata Harney & Sons
Czarna, z rumianku, owocowa, z mięty, zielona

1,50

Czarna z rumem

2,30

ЧАЙ

Harney & Sons натуральный чай
Чёрный, ромашка, фруктовый, мятный, зелёный

Чёрный с ромом

HERBATA ZAPARZANA

Czarna „Ceylon“

2,00

Чёрный „Ceylon“

Owocowa „Hawaii cocktail“

2,00

Фруктовый „Hawaii cocktail“

Ziołowa „Rooibos Kalahari“

2,00

Праяной „Rooibos Kalahari“

Zielona „Sensha“

3,00

Зелёный „Sensha“

Czarna „Gurmana“

3,50

Чёрный „Турман“

Kawałeczki cynamonu, anyż, imbir, pieprz,
gwoździka, cykoria, kardamon
Podajemy z mlekiem i miodem

Корица, анис, имбирь, перец, гвоздика,
цикорий, кардамон
Подается с молоком и мёдом

KAWA

Kawa

1,50

Кофе

Kawa espresso

1,50

Кофе еспрессо

Kawa cappuccino

2,00

Кофе капучино

Kawa latte

2,30

Кофе латте

Kawa irlandzka

2,90

Кофе по - ирландски

Kakao

1,70

Какао

* Wszystkie rodzaje kaw możemy zrobić bez kofeiny

Все виды кофе можно приготовить без кофеина

*Kawa na zimno z czekoladą i
śmietanką (w letni sezon)*

3,00

*Холодное кофе с шоколадом и
сливками (в летний сезон)*

*Herbata na zimno z owocami
(w letni sezon)*

4,00

*Холодный чай с фруктами
(в летний сезон)*

ZAKĄSKI DO PIWA

Сена
Цена
Eur

Orzeszki ziemne smażone, solone

1,50

Puszka 150 g

Zestaw chleba

3,00

Z topionym serem

Zestaw do piwa

4,00

Chleb smażony z topionym serem, wędzone uszka wieprzowe, oliwki, ser

ЗАКУСКИ К ПИВУ

Арахис жареный, солёный

Баночка 150 гр

Жареный хлеб

С плавленным сыром

Набор к пиву

Жареный хлеб с плавленным сыром, копчёные ушки, маслины, сыр

PIWO KUFLOWE

Švyturys Ekstra (5,2 %)

1,50 / 2,00 / 3,70

0,3l / 0,5l / 1l

Švyturys Extra (5,2 %)

0,3l / 0,5l / 1l

Firmowe GABI (żywie)

1,60 / 2,30 / 4,00

(5,2 %) 0,3l / 0,5l / 1l

Фирменное GABI (живое) (5,2 %)

0,3l / 0,5l / 1l

Wilnius ciemnie (w butelce 5,6 %) 0,5l

2,00

Wilnius тёмное (в бутылке 5,6 %) 0,5l

Švyturys (bezalkoholowe 0,5%) w puszcze 0,5l

1,50

Švyturys (безалкогольное 0,5 %) в банке 0,5l

Wieża piwa 5l

17,50

Пивная башня 5l

ALKOHOLOWE KOKTAJLE

Gin - tonic

5,00

Джин с тоником

Krwawa Meri

5,00

Кровавая Мери

Kuba Libre

5,50

Куба Libre

Rum, sok z cytryny, pepsi

Ром, лимонный сок, пепси

Zachód słońca

5,50

Закат солнца

Tekila, sok pomarańczowy, syrop granatowy

Пекила, апельсиновый сок, гранатовый сироп

Egzotyka

5,50

Экзотика

Likier Malibu Coconut, sok ananasowy, syrop granatowy, lody

Ликёр Malibu Coconut, ананасовый сок, гранатовый сироп, мороженое

Cosmopolitan

6,00

Космолитан

Wódka, likier wiśniowy, sok winogronowy, syrop granatowy

Водка, вишнёвый ликёр, сок виноградный, гранатовый сироп

Smacznego

MOCNE NAPOJE ALKOHOLOWE

	Cena Цена 40ml Eur
Miodowy nektar <i>Suktinis</i> 50%	2,00
Miodowy balsam <i>Žalgiris</i> 75%	5,80
Wódka <i>Sobieski</i> z pieprzem i miodem 40%	1,50
Wódka <i>Auksinė</i> (<i>Złotnia</i>) 40%	1,70
Nalewka <i>Trzy dziewiątki</i> 40%	1,50
Balsam <i>Zielone dziewiątki</i> 35%	1,50
Nalewka <i>Dainava</i> 40%	1,50
Nalewka <i>Małunininkų</i> 50%	1,50
<i>Kolekcja nalewek</i>	<i>6 x 40 ml</i>
Trzy dziewiątki, małunininkę, dainava, krupnik, suktinis, żagarę	11,00
Likier <i>Żagarès wiśniowy</i> 30%	1,50
Likier <i>Krupnik</i> z miodem 40%	1,50
Brandy <i>Glorija</i> 38%	1,70
Wódka <i>Absolut</i> 40%	2,00
Wódka <i>Tequila Sierra</i> 40%	3,50
Gin <i>Lordson</i> 37,5%	1,70
Likier <i>Malibu Coconut</i> 21%	2,00
Likier <i>Vana Tallin</i> 40%	2,00
Whisky <i>Jack Daniels</i> 40%	3,50
Whisky <i>J&B Rare Scotch</i> 40%	3,00
Whisky <i>Glenmorangie 10 YO Scotch</i> 40%	5,00
Rum <i>Matusalem Clasico</i> 40%	2,90
Rum <i>Angostura Premium white</i> 37,5%	2,90
Brandy <i>Torres 5</i> 38%	2,60
Brandy <i>Fernando De Castilla Reserv.</i> 36%	3,00
Konjak <i>Martell VS</i> 40%	5,80
Wermut <i>Martini Bianco</i> 15%	<i>80 ml</i>
	2,60

КРЕПКИЕ АЛКОГОЛЬНЫЕ НАПИТКИ

Miodowy nektar <i>Suktinis</i> 50%	Медовый нектар <i>Суктинис</i> 50%
Miodowy balsam <i>Žalgiris</i> 75%	Медовый бальзам <i>Žalgiris</i> 75%
Водка <i>Собески</i> с перцем и мёдом 40%	Водка <i>Ауksinė</i> Золотая 40%
Настойка <i>При девятки</i> 40%	Настойка <i>Даинава</i> 40%
Бальзам <i>Зеленые девятки</i> 35%	Настойка <i>Малунининку</i> 50%
Настойка <i>Жагарес</i> вишневый 30%	Коллекция настоек
При девятки, малунининку, даинава, крупник, суктинис, жагарес	Ликёр <i>Жагарес</i> вишневый 30%
Ликёр <i>Крупник</i> с мёдом 40%	Ликёр <i>Крупник</i> с мёдом 40%
Бренди <i>Глория</i> 38%	Бренди <i>Глория</i> 38%
Водка <i>Absolut</i> 40%	Водка <i>Absolut</i> 40%
Водка <i>Текила Sierra</i> 40%	Водка <i>Текила Sierra</i> 40%
Джин <i>Lordson</i> 37,5%	Джин <i>Lordson</i> 37,5%
Ликёр <i>Малибу Coconut</i> 21%	Ликёр <i>Малибу Coconut</i> 21%
Ликёр <i>Вана Таллин</i> 40%	Ликёр <i>Вана Таллин</i> 40%
Виски <i>Jack Daniels</i> 40%	Виски <i>Jack Daniels</i> 40%
Виски <i>J&B Rare Scotch</i> 40%	Виски <i>J&B Rare Scotch</i> 40%
Виски <i>Glenmorangie 10 YO Scotch</i> 40%	Виски <i>Glenmorangie 10 YO Scotch</i> 40%
Ром <i>Matusalem Clasico</i> 40%	Ром <i>Matusalem Clasico</i> 40%
Ром <i>Angostura Premium white</i> 37,5%	Ром <i>Angostura Premium white</i> 37,5%
Бренди <i>Torres 5</i> 38%	Бренди <i>Torres 5</i> 38%
Бренди <i>Fernando De Castilla Res.</i> 36%	Бренди <i>Fernando De Castilla Res.</i> 36%
Коньяк <i>Martell VS</i> 40%	Коньяк <i>Martell VS</i> 40%
Вермут <i>Martini Bianco</i> 15%	Вермут <i>Martini Bianco</i> 15%